

# ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAI

Bepartyvis Darbo Zmonių Laikraštis

„Argentinos Lietuvių Balso“ redakcijos ir administracijos reikalais kreipkitės šiuo vardu ir adresu: Sr. Stasys Stabinskas, Calle Caseros 445, dep. 17, Buenos Aires

Periodico Lituanos Independiente informativo, comercial y defensor de los emigrantes en la Republica Argentina.

Prenumerata: Argentinoj metams 3 pesai, pusė metų 2 p.; užsieny, metams 2 doleriai. Atskiro numerio kaina 10 centavų.

Nr. (30) 14

Buenos Aires Liepos (Julio) 19 d. 1930 m. Išėina 1 ir 15 kas mėnuo

II metai

## Pasauliniai įvykiai

Pranasauja SSSR — Lenkijos kara. Sprogo ginklų sandėlis. Turkijos—Persijos konfliktas. Ispanijoje buvo žemės drebėjimas. Brazilijoje sukilimas. Vokietijoje revoliucinis judėjimas augo; anglių kasyklose katastrofa. Bolivijoje revoliucionieriai paėmė valdžią.

**Maskva.** Sovietų laikraščiai rašo, kad gal prieš Sovietų Rusijai kariuoti su Lenkija. Tai galimybei duoda pagrindą dabartinis lenkų vyriausybės sąstatai. I ministrų kabinetą įeina visi dideli militaristai. Dabartinis Lenkijos ministrų kabinetas vadinamas „pulkininkų kabinetu“. Jeigu prasidėtų SSSR—Lenkijos karas, tuomet ir Lietuva iškotų savo teisių...

**Varsuva.** 6-VI čia užsidėgė ginklų ir karo amunicijos arsenalas. Sunaikintas visas arsenalas su dideliais atsargų kiekiais. Nuostoliai priskaitomi virš 2 milijonai auksinų. Gaisro priežastys neišaiškinta. Vedama griežtas tardymas.

**Angora (Turkija).** Turkijos — Persijos pasieny eina kruvini susirėmimai klajoklių kurdų su turkų kariuomene. I tuos mūšius Persijos kariuomenė nesikiša. Klajokliai kurda atmušti slepiasi Persijos teritorijos kalnuose ir surinkę jėgas vėl išpašalų puola turkus. Delto Turkijos valdžia pasiantė Persijos vyriausybei griežtą reikalavimą, kad sudraustų kurdus. Kitai Turkijos kariuomenė peržengianti Persijos sieną ir kurdus suvaldysianti.

**Neurode.** Vokietijoje 9-VII įvyko anglių kasyklose, Venceslaus, didelė katastrofa, užsidėgė kasyklų gaza, nuo kurių įvyko didelis sprogiimas, žuvo apie 200 angliakasių. Kiti spėjama, kad dar gyvi, tik negal išėiti iš kasyklų, nes sprogiimas užgriovė jiems išėjimą. Valdžia imasi skubiausių priemonių gyvai palaidotus angliakasius gelbėti. Didelė daugybė giminių ir šeimynų laukia prie kasyklų išliuosavimo gyvai palaidotų saviškių.

**La Paz (Bolivija).** Bolivijos liaudis studentų vadovaujama sukilo ir nuvertė šalies prezidentą diktatorių Siles. Pats Siles paspėjo pasprukti į Čilę. Kariuomenės vadas vokiečių generolas Kundt pasijėjo gabgti, bet pasislėpė Vokietijos atstovybėje. Tačiau revoliucinė valdžia reikalauja, kad Vokietijos atstovybė išduotų generolą Kundtą revoliuciniui teismui. Vokietijos atstovybė apsupta revoliucine kariuomene ir laukia išduodant Kundtą. Tačiau kolkas atstovybė gen. Kundtą neišduoda. Jėga palinti revoliucionieriai nedrįsta, nes tas grėšia diplomatinio su Vokietija konflikto.

**Madrid (Ispanija),** prov. Córdoba, apeliokė Mentalla buvo žemės drebėjimas. Sugriauta virš 100 namų ir užmušta daug žmonių. Galutinai nuostoliai dar neišaiškinti.

**Rio de Janeiro (Brazilija).** Provincijoje Parnapya eina smarkūs mūšiai tarp partizanų Pareiro vadovaujama su Brazilijos valdžios kariuomene Miestas Princesa Partizanų rankose, Gubernatorius Pessea rengiasi bombarduoti miestą Princesa, jeigu Pereira nepasiduos gerumu. Iš valdžios pusės yra užmuštų 296, 190 sužeistų, 31 prazuvo be žinios ir 321 dezertyravo. Partizanų užmušta 33, sužeista 27. Pereira kovoja prieš dabar neseniai išrinktą Brazilijos prezidentą, skaitydamas jį netinkamu toms aukštoms pareigoms.

**Darmschtad (Vokietija).** Čia buvusi didelė bedarbių demonstracija, pavirto revoliucinio charakterio sukilimu. Buvo sutraukta daugybė policijos, kuri šaudė į demonstrantus. Yra daugybė sužeistų. Areštuota 3 tūkstančiai demonstrantų.

## Neturi kur padėti automobilius

Bs. As. General Motors (Chevroletas) fabrika sandėliai perpildyti automobiliais, nes pirkėjai sumažėjo. Delto fabriko direktorius rengiasi važiuoti į provincijos centrų susipažinti su automobilių pardavimo galimybėmis. Be to jis aplankysias provincijų agencijas, kurias parduos General Motors Co automobilius. Direktoriui tikisi keliaudamas suįdominti provincijos automobilius savo firmos automobilių. Gero pasisekimo. Gal jo darbininkams padarbo padidės.

**JAU VISI PRIPAZINO,** kad „Argentinos Lietuvių Balsas“ geriausias laikraštis, todėl skubėkit jį užsirasyti sau ir savo giminiams Lietuvoje ir kitur. PRENUMERATA metams 3 pesai, pusmečiui 2 pesai. I Lietuvą ir kitur 2 USA dol. metams; pusmečiui 1 dor.

„Argentinos Lietuvių Balsas“, CASEROS 445 dep. 17, Bs. Aires

## KAS GIRDETI LIETUVOJE

### Isteisinti

1929 m. rugpjūčio mėn. buvo suimti socialdemokratai: Ad. Dagys, K. Ausiejus, Kazys Bartuška, A. Jakubėnas, Alf. Gučas, J. Bigelis, St. Galinis ir St. Vasiliauskas. Visi jie buvo kaltinami už prigulėjimą prie Plečkaitijados.

Šių metų gegužės mėn. 28 d. kariuomenės teismas juos visus rado nekaltais, nors prokuroras reikalavo jiems mirties bausmės, bet kariuomenės teismas visus išteisino. Kusgi atlygins jiems materialius ir moralius nuostolius paneštus beveik metų laikotarpyje sėdint kalėjime?

### Perkūnas baznycias griauja

Didelė audra su perkūnija nuvertė Veviržėnų bokštą ir kelis namus sugriovė.

### Gyventojų judėjimas Lietuvoj

KAUNAS. 195<sup>o</sup> mt. Lietuvoje gimė 63,137 vaikai, kurių tarpe 32,663 berniukai ir 30,464 mergaitės. Taigi berniukų gimė daugiau, negu mergaičių. O 1928 m. buvo 65,345 gimimų, o 1927 m. 66,114 gim. Vadinasi, gimimų skaičius aiškiai mažėja.

Per 1929 m. mirė 39,704 asmenys, kurių tarpe 20,646 vyriškos giminės ir 19,059 moteriškosios. 1928 m. mirė 35,697 žmonės, o 1927 m. 38,837. Taigi gimimų skaičius mažėja, o mirimų didėja.

Pernai įvyko 17,457 vestuvės, 1928 m. 13,879, 1927 m. 19,528.

Gyventojų 1930 m. sausio 1 d. buvo 2,340,038, kurių 1,120,561 vyras ir 1,219,477 moterys. O 1926 m. sausio 1 d. buvo 2,316,615 gyventojų, vadinasi mažiau 23,423.

KAUNAS. — Birželio pirmomis dienomis gausūs lietūs pridarė daug žalos. Vietomis išplauti javai ir sunaikinta kitokis turtas.

### Įvairių šalių bedarbes skaičius

Ofisialiais statistikos duomenimis dabartinis bedarbių skaičius įvairiose pasaulio šalyse yra šitoks:

Anglijoj kovo pradžioj buvo 1,582,000 bedarbių (tuo pačiu laiku praėjusiais metais buvo 1,430,000).

Belgijoj iš 608,594 apdraustų darbininkų vasario mėn. 22,468 buvo visai be darbo, o 25,140 tik laikinai dirbo.

Čekoslovakijoj metų pradžioj buvo 39,170 registruotų bedarbių, o dabar, socialinės apsaugos ministerijos apskaičiavimu, yra 70,000.

Danijoj vasario pabaigoj iš bendro 288,000 darbininkų skaičiaus 53,440 neturi darbo. Praėjusiais metais tuo pačiu laiku bedarbių buvo 71,000.

Argentinoj bedarbių 600,000. Prancūzijoj kovo mėn. bedarbių užregistruota buvo 13,027.

Olandijoj iš bendro 399,000 apdraustų darbininkų skaičius 69,158 vasario pradžioj neturėjo darbo.

### Tautininkai derasi su krikščionimis

Vaikšto gandai, kad eina derybos tautininkų su krikščionimis, dėl sudarymo dvilypės valdžios. Vieni pasakoja, kad jau derybos esančios baigtos ir netrukus Lietuva susilauks „prabaščių“ valdžios.

### Panaikina gegužės 15 dienos šventę

Ministrų kabinetas priėmė įstatymo pakeitimo projektą. Tuo projektu panaikinama gegužės 15 d. Be to, vietoj 15 švenčių, kaip senajame įstatyme buvo, paliekama 11 švenčių. Šventomis dienomis bus leidžiama 13 — 16 v. prekiauti, be Kauno miesto. Kauno priemiesčius šis įstatymas neličia. Kirpyklos darbas bus leidžiamas iki 10 val. ryto. Vasario 16 d. paliekama švenčių skaičiuje.

### „Geležinis vilkas“ persekiojamas

KAUNAS. — Vyriausybė uždaro „Geležinio Vilko“ organizaciją. „Vilkiukai“ buvo uoliai organizuojami Voldemaro diktatoriavimo laikais.

### Sindikatai ir darbininkai

PANEVĖŽYS. Visoje eilėje Lietuvos pramonės šakų pramonininkai pradėjo jungtis į sindikatus. Mūsų miestas užima svarbią vietą malūnų atžvilgiu. Dabar pas mus susijungė 5 malūnai. Vienas malūno veikimas visiškai sustabdytas, o jo savininkui kitų malūnų savininkai moka tam tikrą mokestį. Jungdamiesi, darbdaviai, žinoma, neatsižvelgė darbininkų ir tarnautojų būklės.

Iki šiol darbininkai dirbo po 12 val. į dieną, gaudami vyrai po 5 litus, moterys po 3,50 litų į dieną. Visą laiką darbininkai skaitėsi padieniais darbininkais ir, dabar atleidus, jie neturi teisės kompensacijai gauti. Sujungus malūnus, darbdaviai atleido 20 darbininkų.

Publique sus avisos en el unico periodico lituano independiente en la Republica Argentina „Argentinos Lietuvių Balsas“ (La Voz los Lituano en la Argentina). Dirigirse: director S. Stabinskas Caseros 445, Bs. As.

### Birstone panaikinami viešbučiai

Lig šiolei Raud. Kryžiaus išlaikamam Birstono kurorte buvo keturi viešbučiai paverčiami sanatorijomis, kuriose galės apsigyventi kiekvienas noris gydytis.

### Vytauto metų amnestija

Iš įtikimų kaltinių pranešama, kad netrukus laukiama amnestijos politiniams ir kriminaliniams kaltiniams, ryšy su Vytauto D. sukaktuvėmis. Amnestijos aktą paskels Respublikos Prezidentas. Kalinių dalis bus visiškai amnestuota ir paleista iš kalėjimo, kitiems bausmė bus sumažinta. Be to daugeliui asmenų bus dovanotos baudos.

### Kaip Lietuvos policija mines Vytauto Didžiojo sukaktuves

Visos organizacijos ir įstaigos Lietuvoje minės Vytauto Didžiojo sukaktuves, minės jas ir Lietuvos policija ir gana originaliai. Ji apneš aplink visą Lietuvą Vytauto Didžiojo paveikslą. Iš Kauno paveikslą išneša raitas policijos rezervas ir neša iki Smalininkų, kur perduoda pasienio policijai toliaus nešti. Estafetėje dalyvaus 3 asmenys, iš kurių vienas, vidury, neša Vytauto atvaizdą, o kiti du, eidami greta neša dvi knygas. Vienoje knygoje bus įrašomi kiekvieno rajono viršininko raportai, kitoje pasirašys organizacijos, sutinkančios atvaizdą. Neantys atvaizdą per petį turės trispalvę tautinę juostą ir ginkluotas revolveriu, o palydovai su juostomis ir ginkluoti šautuvais. Praeidami pro okupuotąją Lietuvą, dar prisideda 4 žmonės, 2 žvalgai eina pirmyn ir du sudaro ajergardą. Didesnėse vietose bus iškilmingai sulaukiamas ir išlydimas Vytauto Didžiojo paveikslas su tam tikrais ceremonialais.

Galima sau įsivaizduoti, kad neant paveikslą prisidės ir gyventojai, kurių vieni lydės, kiti pasitiks. Tai bus savo rūties nepertraukiama minios grandinė, kuri apjuos Lietuvą. Nešėjai neapsistos dieną nei naktį. Naktimis kelias bus nušviestas žibintuvais ir bus kurenami lauzai.

Paveikslas bus nešamas šiuo maršrutu: Kaunas—Smalininkai, Vokietijos siena—Kuršių marės, Latvijos siena, Administracijos linija (skirianti Okupuotąją Lietuvą nuo Nepriklausomosios), Vokietijos siena iki Smalininkų, iš ten atgal į Kauną.

### Jau Tsejo is spaudos

## Knygelė

ZMONIU LYTIES GYVENIMAS

Kaina \$0,60

Metiniams „Argentinos Lietuvių Balso“ prenumeratams tuojau issiunčiame veltui.

„A. L. Balsas“ CASEROS 445, dep. 17 Bs. As.

### Dailės žurnalo „Banga“

KOTERCAS nauda greit išeinančio nepartinio dailiosios literatūros, mokslo ir visuomenės gyvenimo paveiksluoto žurnalo; Lietuvių Kolektyvas „BANGA“ rengia didelį ir puikų koncertą-balių, subatoje rugpjūčio 9 d. 1930 m., „Jose Verdi“ teatre, Almirante Brown 736, Boca. Pradžia 8 val. vakaro. Pabaiga 4 v. rt.



## Peso nepastovumo priežastys

Argentinos popierinio peso vertė iki D-ro Irigozeno prezidentavimo, pasaulinė finansinė biržų laikėsi vienodų normų. Tačiau stojus pastarajam prezidentui, pesas pradėjo svyruoti ir iki dabartiniams laikams nukrito taip žemai, ko per aštuonis metus Argentina nežinojo. Pirmiau buvo mokama už Šiaurės Amerikos dolerį \$2.30, dabargi reikia mokėti \$2.70. Tas labai atsiliepia į visą šalies ekonominių gyvenimą, o dalinai išaukia darbų sumažėjimą.

Kas per priežastis tokio staigaus peso kritimo? Nejaugi pasikeitęs šalies prezidentas, pasikeitę jos finansinė būklė. Dalinai taip, nes Argentinos valiutos pastovumas priklausė ir priklausė, nuo svetimų kapitalistų malonės. Tai kadangi buvusis prezidentas Alvearas buvo jų šalininkas ir proteguotojas, delto jie ir stengėsi, jo prezidentavimo laikais, kad pesas būtų pastovus. Jie turėdami savo rankose beveik visą šalies prekybą, pramonę, susisiekimo priemones ir tt. sužvejoja, didesnę dalį popierinių pesų, kuriuos Argentinos valstybė turi pakeisti auksu. Popierinių pesų vertė pagrįsta auksu, bet juos išpirkus auksu jų pagrindo nebūna, nes papildyti nėra auksu atsargos. Valstybės biudžetas suvedamas su deficitu. Šalies užsienio prekyba mil-

žiniškai pasyvi, tai iš kurgi tą auksu atsargą imsi? Kadangi išpirktieji popieriniai pesai lieka nepagrįsti auksu, tai aišku jie lieka pagrįsti tik likusia dalia auksu ir visų apyvarto pesų vertė sumažėja.

Alvearui prezidentaujant, už surinktus popierinius pesus svetimšaliai kapitalistai mažai auksu reikalavo, bet daugiausia juos dėjo į Argentinos pramonės didinimą. Dėlto ir peso kritimas nepasireiškė.

Dabartinis prezidentas D-ras Irigozenas yra proteguotojas savo šalies kapitalo (kurio dar labai mažai), o svetimą nori prispausti, dėlto pastarasis pastatė ragus ir išaukė finansinį ir ekonominį šalies krizį ir dalinai bedarbę. Prie to dar prisidėjo dviejų metų šalies žemės ūkio blogas derlius, dėl kurio dar taskrizis padidėjo.

Irigozeno valdžia smarkiai kovoja su tą padėčia. Buvo išgavus šimtą milijonų dol. iš Šiaurinės Amerikos paskolos ir tuo jau buvo dalinai padengta išpirkti pesai. O kitą dalį manė padengti išeksportavus savo šalies produktų didelę dalį į Šiaurinę Ameriką, ir jau pesas vėl pradėjo taisyti. Bet čia Šiaurinė Amerika, kovodama su savo šalies bedarbe, išleido naują muitą, ant įvežamų prekių tarifą ir tas tarifas toks didelis, kad Argentino turi silaikyti nuo eksportavimo ten savo

produktų, nes sumokėjus 20-40% brangesnį muitą kaip seniau, jokiū būdu negalėtų konkuruoti su vietos, Šiaur. Amerikos žemės ūkio gaminiiais ir pastarieji liktų neišparduoti arba reiktų parduoti su nuostoliais. Kadangi Argentina 10% savo žemės ūkio gaminių eksportavo į Šiaurinę Ameriką, tai tokiai padėčiai esant, dar padidėjo buvusi spraga šalies ekonominiam gyvenime, o pesas neatsitaisė, bet dar nukrito.

Be to esantieji apyvartose pesai susikaupia privatėse rankose ir pritrūksta valstybės banke apyvartai popierinių pinigų, tuomet žinoma išleidžiami nauji jau tik dalinai ar visai nepagrįsti auksu. Ir dėlto peso vertė gali kristi ir kristi. Dabar klausimas ar ilgai tas gali tęstis. Man rodos, tas negali ilgai tęstis, nes šalis savo žemės vidury ir paviršiu turėdama tiek turtų negali ekonominiškai visai nustumti. Kadangi pati valstybė neturi lėšų, vykdyti savo šalių turtų eksploatavimą, tai turės užleisti svetimšaliui kapitalui, arba ieškoti užsieny dides paskolos, kad galėtų remti savo šalies pramonę ir žemės ūkį, o ant įvežamų prekių turės uždėti didelį muitą. Tuomet savoji pramonė vystysis, išstūmus iš vietos rinkos užsienio prekes. Užsienio prekybos balansas pasidarys aktyvus. Darbai padidės ir tuomet popierinis pesas netik sugrįžt į buvusę normą, bet susilygins su auksu pesu. Išeitis iš tos sunkios padėties yra, tik

apgailėtina, kad nėra piliečių tarpe vienybės ir racionalaus tautinio susipratimo. Dėlto tokia turtinga šalis taip skursta ir duoda savo „vilnas“ kirpti svetimiems.

ST. ŠTABINSKAS.

## Argentinoj Didele tranvajaus katastrofa Buenos Airose

Šio mėnesio 12 d. 6 v. 15 min. ryto nukrito į upę Riachuelo tranvajus 102 Nr. su pasažierais. Vaziavo apie 70 pasažierių, iš jų 4 išsišėlėję o kiti užsimužė. Katastrofa įvyko dėl atidaryto tilto laivų plaukiojimui. Neprityręs mašinistas nepastebėjo atidaryto tilto ir delto ranyjus eidamas visu smarkumu krito užten.

### Saltas oras Buenos Airose

Buenos Airose pakutines dienas labai oras atšalo. Daug kas iš senesnių gyventojų tokių šalčių neįsimena. Tankiai pasirodė smulkios snigės. Kaip žinoma Buenos Airose yra daug be pastogės gyventojų tai iš jų jau rasta keletas sušalusių.

### Dvigubai pabrango laivakortes

Iki šių dienų laivų kompanijos tarp savęs konkuravo ir galima buvo laivokortė į Europą ar atgal už 145 160 pesų. Dabar tos pačios laivokortės pabrango nuo 275 iki 285

pesų. Tai labai atsiliepia į norinčių grįžti Eurojon emigrantus.

### Is stiklo dirbtuvės

BUENOS AIRES. Stiklo fabrike „Cristalerias Piccardo“ dirba daugelis Lietuvių. Uždirba dirbantieji karštame skyriuje 2 pesu 50 centų dienai. Šaltame - gi (Platinų) skyriuje po 2 pesu, čia dirba vien lietuvjai ir lenkai daugiausia naujai atvykę emigrantai. Dirba po 8 val. Bet Platinų skyrius kur dirba vien „gringos“ išdirba aštuonis su puse valandos o kai kada ir daugiau, mat 5 ar 10 minučių anksčiau pradeda dirbti.

Pirmiau platinų skyrius dirbo ir „čangas“, bet dabar, pertaisius mašinas geriau, darbas eina sparčiau tai „čangų“ nedirta.

Pas vartus visgi stovi kasdien apie trys dešėtkai laukiančių darbo ir už du pesu — Ulegi laikai!

Vakare kai išeiname iš fabriko į gatvę: Zavaleta, tai gaujos vaikų žaidžiančių gatvėje svėdinį apjuokę ir svaido akmenimis ar plytaliais rėkdami: „daug pinigų“. Tas emigrantams, kurie dar neapsipratę su Argentinos „kultūra“ net „strioko“ įvaro, ir lėga kai nuo laukinių.

MEDIO OFICIAIAS

### Steigs nauja autų fabrika

Prancūzijos automobilių fabrika Peugeot rengiasi įsteigti Buenos Airose savo fabriko skyrių, kur bus sustatinėjami automobiliai iš prisijungtųjų, pagamintų Prancūzijoje dalių.

## SAULĖTOSTOS SALOS

PROF. Dr. A. THIENEMANNO, VIENOS VOKIEČIŲ MOKSLINĖS EKSPEDICIJOS Į ZUNDO SALAS (AZIJOS PIETUOSE) DAI YVIO IŠPUDZIAI

### Java

Java—pirmąkart kultūros šalis. Didžiausi plotai, ypač vasaros vakaruose, dar tebėra apaugę nepraeinamais miškais ir kalnynų aukštumose dar nėra nei sodų, nei kultūros. Tačiau visur—žavės ir didingas landsaftas. Mūsų juostoje pirmąkart šalies vaizdą žmonės paverė „kultūros stepais“. Čia gi, prie pat ekvatoriaus, iš pirmąkartės gamtos kultūra daro vaizdą, kurs greičiau primena didžiulį parką. Sunku rast čia tinkamą palyginimą, tačiau kas žino Java, supras mane.

Vandeniu patvinę ryžių laukai, lygumose ir plokštakalnėse tysojančios, slėniuose ir šlaituose terasomis nusitesiančios savanos sudaro Javos reginį. Kam nors kartą teko užkopus į salos kalnų viršūnę pažvelgti į ryto saulės spinduliuose tvirkantį margą savanų paviršių, kada vulkanų vulkanai, siūsdami į žydrą dangų dūmų kaspinus, apjuosia visą horizontą, tas niekad neužmirš šio reginio! Greta ryžių, kurie vietos gyventojams sudaro svarbiausią maisto šaltinį, sutinkame čia ir kitokių augalų. Vidurinėje ir rytinėje Javos dalyje didžiausius lygumų plotus užima cukraus nendrių laukai panašūs į milžiniškus Šiaurės Vokietijos javų laukus. Arbatžolės, kava, tabakas ir kitoki augalai, tos reikšmės, kaip ryžiai, neturi.

35 milijonai gyventojų randa 131.000 kvadratinų kilometrų saloje sau vietos ir maisto. Vienam kvadr. kilometrui, vidutiniškai apskaičius, išpuola 266 gyventojai. Kalnynai, nuo 1500 iki 2000 metrų aukštumo, visiškai neapgyventi, bet už tat Javos vidurio srityse gyventojų tankumas—500 žm. vienam kvadr. kilometrui. Tačiau šis gyventojų daugumas be galo derlingos žemės dėka, sodžiuose yra beveik nepastebimas. Už tat miestuose ir gatvėse jis krinta į akis ir daro įspūdžio. Kas čia iš europiečių žino, jog Java turi šešis miestus su daugiau kaip po 100.000 gyventojų: vienas

iš šių miestų turi daugiau kaip 25.000, kitas—daugiau kaip 300.000 žmonių!

Saloje gyvena trys tautos. Vakaruose yra linksmi ir vikrūs zundanezai, mėgstą ryškių spalvų drabužį ir daug lengviau pasiduoda svetimai įtakai negu konservatyvūs senieji Javos gyventojai javiečiai, užimę salos vidurį. Javiečiai yra žemo ūgio, rėdosi daugiausia rusvos ir melsvos spalvos drabužiais. Javos rytuose ir kiek į šiaurę gulincioje Maduros saloje gyvena maderzai, gyvi, temperamentingi žmonės, aukšto ūgio, mėgstą šviesius drabužius. Tačiau visi, o ypač javiečiai, nežūrint kiek jie inteligentingi ir naujovės paliesti (kalnuose yra mokyklų), labai prisirišę prie savo tėvynės ir praeties ir didžiujasi savo istorija ir kultūra. Spalvotas sarongas su savo senobiniais charakteringais piešiniais dar ir šiandien tebėra, ypač tarp moterų, visur nešiojamas drabužis.

Kova tarp gamtos ir kultūros Javoje, baigėsi kultūros laimėjimu. Tačiau ši kova čia sukūrė tokį harmoningą vaizdą, kuri galima—kad ir kaip tai paradoksiškai atrodytų pavadinti „primityviškos kultūringos šalies vaizdu.“

### Sumatra

Sumatroje ši kova dar tebeina. Didžiausius plotus dar tebedengia milžiniški miškai, dramblių būriai vaikšto po salą, didžiulės į žmogų panašūs beždžionių giminės, juodi samangai karstosi medžių viršūnėse. Šiaurėje gyvena orangutangai. Sodžius naktimis aplanko tigrai. Dar tebėra neišmirusi senoji Kubos mažyčių karlikų tauta. Tačiau milžinūs miškai jau raižo puikūs automobilių keliai ir sodžiaus kryžkelėje stovi—judėjimo tvarkytojas!

Kultūra, rodos taip ir grauziasi į primityvišką šalį. Krinta girių milžinai, vien tik jų stuobriai vlenur kitur suakmenėję riogsdami daro žmogų įspūdžio. Išstias valan-

das galima eiti vien arbatžolių ir kavos laukais. Vietos gyventojai, kirsdami vis naujus ir naujus milžinių miškų plotus, medžius čia pat vietoje sudegina ir taip pasidaro sau porai metų ryžiams lauką. Prie Tobos įlankos jau iškirsti didžiūsai miškų plotai. Kur iškirstų miškų plotuose užvestas žemės ūkis vėl žlunga, užželia aukšta kieta žolė ir taip plačios sritys pavirsta žolės dykuma. Ekspreso greitumu užkariuoja „kultūra“ vis naujas sritis, veikdama ir žmogų ir gamtą.

Sumatra labai retai apgyventa šalis, vienam kvadr. kilometrui išėina vos 15 žmonių, ir tik rytų pakrantėse (Medane) gyventojų tankumas pasiekia 40 žmonių vienam kv. kilometrui. Tik kur nekur dar tebėra užsilikusi sena vietos gyventojų kultūra, kaip Javoje, bet ir tai stinga to prisirišimo prie senovės. Greit priimama įvairios svetimybės. Nyksta vietos meno dalykai. Auksu išsiuvinčius ir apsaugytus žiurštus pakeičia dirbtinis šilkas ir aniliniai dažai. Ant senobinių minangta trobėsių pietų saulėje aštriai spindi skardiniai stogai. Tobalių žemėje, kuri išlaikė dar vienintelį tikrai brangų senovės meno kūrinių—batak triobėsius, netikusiai pastatytas „vietos gyventojų šventimas“, baigia ir šį turtą sunaikinti; Taip „kultūrcija“. Sumatra!

Keliaudami į šiaurę prie Tobos įlankos turėjome sustoti ir taip Medamo ir Atjeh nebeteko iširti. Bet ir taip jau Sumatros vaizdas, kurį esame susidarę, bus visiškai teisingas. Moderniško karo laukai būna nukloti granatų išrautomis duobėmis: lygiai taip pat ir Sumatros primykstė gamta nešioja tartum kokius kultūros randus, kovos ženklus! Žinoma dar ilgai milžinių miškų žemės durys kultūros įtakai bus uždarytos, bet kova eis, ir kaip ji baigsis—aišku. Ir atogrąžų šalies vaizdas gali būti harmoningai nutų randų išlygintas; tą rodo Javo, pavyzdys. Bet kol tai įvyks, praeis dar daug šimtų metų. Dar ilgai bus Sumatroje neharmoningas gamtos ir kultūros kovos vaizdas, toks, koks jis šiandien tebėra. „J.“

(Bus daugiau)



Pirma Argentinoj lietuviska Dantų

## Laboratorija „PRITIVA“

Daro įvairius dantų darbus. Dirba dantis iš purcelėno, auksu, platinos ir t. t. Auksu dantys nuo 8 pesų, balti dantys nuo 3 pesų. Priima kasdien nuo 9 val. ryto iki 9 val. vakaro. Sekmadieniais nuo 9 iki 2 v. dien. CASEROS 445, dep. 17, Buenos Aires. Tramvajai iš Pineyros 102, 104, 106 ir raidiniai; iš Retiro 28 18; iš Avellanados 21 ir 22; iš Puente Alsina 47. Atvažiuosiemis iš provincijos dirbama be eilės ir kognreičiausiai. Darbas garantuojamas.

## PASLAPTYS DIDELIO PASITIKĖJIMO

kuriomis naudojasi pas mūsų klijantus

## Lietuvių Skyrius

slepiasi GREITAME ir TVARKINGAME APTARNAVIME

kaip TAUPOMOJOJ KASOJ

taip ir PINIGINĖSE SASKAITOSE

kurioms įteikiamos gavėjo namuose gryvais pinigais sinčiant telegrafiskai laike 6 dienų

„ paštu „ 24 „

LIETUVI EMIGRANTE! Visuose reikaluose kreiptis asmeniai arba laišku su pilnu pasitikėjimu mūsų

## LIETUVIŲ SKYRIUN

kuris esti atidarytas mūsų banko apatiniame aukšte nuo 8.30 iki 18 be pertraukos, sėstadieniais nuo 8.30 iki 15

Ten pat parduodame LAIVAKORTES kelionei geriausiais laivais uz pigiausias kainas



(PIRMAS TAUTINIS BOSTONO BANKAS)

FLORIDA 99

Buenos Aires

Sucursal „ONCE“ Puerredon 175

Sucursal „AVELLANEDA“ Av. Gral Mitre 301

700 milijonų auksu dolerių apyvartoje; 146 metai nuolatinio progreso; 22.000 korespondentų visame pasaulyje.



# APIE VISKA

**Emigrantai valstybei parama**  
Lietuvos savaitraštis „Mūsų Rytojais“ šiuo klausimu rašo:

„Nors išvažiuodami iš Lietuvos į užjūrius mūsų žmonės kas met ir išveža dideles pinigų sumas (apie 10 milijonų litų) užtat kur kas daugiau pinigų jie iš užjūrio kas met atsineša į Lietuvą. Kreditų įstaigų ir kooperatyvų inspekcijos surinktais duomenimis, Lietuvos emigrantai gyvenantieji Šiaur. Amerikos Jungtinėse Valstijose, paštu ir per bankas perlaidomis 1929 metais atsinešė į Lietuvą 33,6 milijonus litų; vadinasi su viršum tris kartus daugiau, negu tais metais išvežė.“

Per paskutiniuosius penkis metus gyvenantieji Š. Amerikos Jungtinėse Valstijose, lietuviai emigrantai atsinešė į Lietuvą savo giminėm ir pažystamiems 145,2 milijonus litų.“

„Tenka atsiminti, kad šią sumą atsinešė tiksliai perlaidomis ir tiksliai Amerikos Jungtinių Valstybių lietuviai. Tuo tarpu, gana žymią sumą atsineša ir kituose kraštuose gyvenantieji mūsų emigrantai kaip Anglijoje, Pietų Amerikoje, Kanadoje, Pietų Afrikoje ir kitur. Be to, daug siunčia pinigų ir ne perlaidomis, bet čekiais, uždarytuose laiškuose, siuntiniuose ir t. t. Spėjama, kad šitaip gaunama dar apie 10 milijonų kas met. Tuo būdu galima drąsiai tvirtinti, kad visi Lietuvos emigrantai kas met atsineša su viršum 40 milijonų litų, o per paskutiniuosius 5 metus atsinešė daugiau kaip 200 milijonų litų. Tai graži suma!“

## Elektra šildomos pirštinės

Anglų mokslininkas profesorius Low, kaip paduoda spauda, yra išradęs elektrą šildomas pirštines, kurios yra labai patogiu būdu pritaikintos automobilių važiuotojams. Elektros šildomieji elementai (savotiškos rūšies) yra pritaikyti prie pirštinių užpakalinės dalies ir uždegti taip, kad jų nesimato. Elementai yra pritaikyti sagtukų pagalba, kad stovėtų vietoje. Pirštinių medžiaga leidžia vykti reikalingam oro

apsimainymui. Elektros srovė yra leidžiama iš materijos, esamos automobilio įrengime. Sujungimas yra automobilio užpakalyje. Atjungimas padaromas prie pirštinių. Laidas eina per apikaklį ir per rankovę iki pirštinių.

## Amerikos lietuvių karas del karvės

Millbury Mās įvyko tikras karas, per kurį buvo apšaudyti Morkūnų namai ir sužeisti šeši žmonės. Elzbieta Morkūnienė, 38 metų amžiaus moteris, buvo sunkiai sužeista ir dabar guli Worcesterio ligoninėje. Jos 15 metų amžiaus sūnus Kazys taipgi yra pašautas. Kazimierui Morkūnui, pačiam šeimos tėvui, yra perskelta kakta. Be to, dar buvo sužeisti Antanas Lidekauskas su savo žmona ir jų kaimynas Rapolas Gallio.

Visa tai įvyko del to, kad paleista pievon Lidekauskų karvė perėjo rubežių ir prisirtino prie Morkūnų namų. Kaip ten viskas prasidėjo smulkmenų tuo tarpu nepasisekė sužinoti, gana to, kad tarp Morkūno ir Lidekausko kilo ginčai del tos karvės. Besiginčydamai jiedu taip įsikarščiavo, kad liežuviais jau nebegalėjo viens kitą įtikinti ir griebėsi šakių. Vyrams į talką tuojau atėjo moterys. Buvo paleisti į darbą visi įrankiai, koki tik farmoje galėjo pasitaikyti: branktai, grėbliai, irklai, kastuvai ir kiti.

Seniui Morkūnui buvo pramušta kaktą, pramušta galva ir sužeista alkūnė.

Lidekauskiui buvo perskelta kaktą, pramušta galva ir šakėmis sužeista alkūnė o jo žmonai apdraskytas veidas ir galva.

Pradėjus Lidekauskams su Morkūnais muštis, jų kaimynai Rapolas Gallio atbėgo jų taikyti, bet ir pats įsivėlė į šią bataliją.

Morkūnienė pasveikino neprašytą taikintoją šakėmis ir perskėlė jam kaktą. Gallio tuomet nubėgo namo pasiimti šautuvo. Kada keturį pirmieji pamatė jį grįžtant su šautuvu, jie greitai išsiskirstė ir pradėjo slėptis. Morkūnienė klykdamas puolė ant priešalinių gonkų, bet namų durys iš priešakio buvo užrakintos, tai ji įsivertė į vidų pro langą. Gallio tuo tarpu šovė į gonkas ir pataikė Morkūnų vaikui į rankos riešą. Antrą šūvį Gallio paleido į langą, per kurį Morkūnienė buvo įlindus. Paskui jis apėjo aplink namą ir šovė du kartus užpakalio į Morkūnų stulą. Vienas šūvis rijo per užpakalinį langą, su daužė kėdę ir susmigo į sieną. Morkūnienė buvo sužeista šratais į galvą, jai persauta gerklė ir viena ranka. Jos gyvybė pavojuje.

Po to Gallio nuėjo į krūmus palei ežerą ir tenai metė savo šautuvą. Gallio areštuotas. Taip pat uždarytas už grotų Lidekauskis.

„V“  
Tik „A. L. Balse“ rasi ivairiausias naujienas ir gerus straipsnius

# Knygynas "Dainava"

CASEROS 445, dep. 17,

BUENOS AIRES.

Gauta is Lietuvos didelis transportas naujausių ir ivairiausių knygų!

Žmonių lyties gyvenimas	\$ 0,60	Jaunasis rašytojas	1,00
Didelis sapnininkas	2,00	Iš tamsios praecities į šviesią ateitį	2,00
Nauja sapnų knygelė	0,60	Visatos saranga, Vidūno	1,00
Davatkų gadziukos ir kitos linksmos dainelės	0,60	Gimdymo slėpiniai	2,00
Žmonių planetų pranašas I ir II dalis	1,00	Gražu ir naudinga	0,75
Slaptingoji burtų knyga	1,00	Demokratija ir jos prieštai	0,50
Kaip prisivilioti sau bernelį arba išsirinkti sau gyvenimo draugą	60,0	Raktas pažinti augalus I ir II dalis	2,00
Kaip prisivilioti sau mergelę	0,50	Kazokai, Kaulazo apysaka	0,20
Kantrioji Elvyra	0,50	Lietuvos Sukilimas 1794 m.	0,60
Kantrioji Alona	0,50	Pasakos galas	0,60
Gražioji Magelona	0,50	Juokų kalendorius	0,30
Graži juokų knygelė	0,50	Sokratas - didis Graikų išminties vyras	0,50
Sidabrinis grašis	0,30	Akinių istorija	1,50
Meilės ir tarnybinių laišku vadovėlis	1,00	Varpo metų knygnešiai	0,75
Lietuvių raštvedis	1,00	Muravjovo laikmetis	0,50
Velnias ir pusbonkis degtinė	0,50	Pasaka apie Adomą ir Jevą	0,75
Daktariška knyga	1,00	Vanduo ant žemės, po žemės ir viršuje žemės	0,75
Jezus Kristus ir šventoji Romos inkvizicija	0,75	Keturi velniai	0,50
Ir eikim Lietuvos keliu	0,50	Ilgieni arba sveikatos dėsnių mokslas	3,00
Poezijos ir prozos teorija	1,00	Dailės milžinai	0,50
Gaspadorystės knyga	1,00	Palaidūnas	0,50
Mėlynos kelnės	1,50	Katriutės gintarai	0,50
Lietuvių kalbos gramatika	2,00	Apie turtų išdirbimą	2,00
Apie viską trumpai drūtai	0,50	Pritrūko kantrybės, Žemaitė	0,20
Akmenys	1,00	Kaip susikūrė J. Amerikos Valstybės	1,00
Nenuobodžiaukime	1,00	Amžinas Klausimas	0,60
Simukas ir Magdutė	0,60	Biologija	2,00
Svetimas Dievas	0,60	Minyškos meiliški laišakai	2,00
Keplos kančios	0,50	Sidabrinis kryželis	2,50
Lietuvos intilgencija	0,50	Šiaurės karžygiai	1,00
Kunigas Macochas, Čenstakavo būkladaris	1,00	Nuodėningas Ang'las	2,00
Skaitymo vadovėlis	0,70	Aukso žirgas	1,50
Vincas Kudirka	1,00	Lietuvių tautinė ideja istorijos žviesoje	7,50
Laukuose	0,50	D-ras Jonas Šliupas	0,30
Socializmas visuomenės idealas	1,00	Jaunas dailėdė, kaip dirbti įvairius baldus rankvedėlis	1,00
Biblija arba visas šventas raštas	3,50	Ivairių 1930 m. Kalendorių dar galima gaut atpiginta kaina.	
Įvairūs aparais	1,00		
Pedagogijos istorija	1,00		
Klystantis lapas	0,50		

## Aptieka Aster

Chemiko-tarmaceuto M. PODOLSKIO. Geri, pigūs vaistai ir kosmetikos dalykai. Priima visokius analizus. Reikale kviečia atsilankyti: GORRITI 4300, U. T. Palermo 0221. Tramvajai: Lacroz 9, A, 97, 95, 87 ir kiti.

Sveikatos šaltinis yra geri dantys!

Atsargus žmogus saugoja savo sveikatą, darydamas kas sesis mėnesius dantų reviziją—

**DANTU KLINIKE „MODELO“**  
Direktorius Dr. Muchnik

Santa Fe 3311 Buenos Aires

## Likvidacija 1930

Kalendorius  
Kaina po 30 centavų  
Skubėkite užsisakyti

ARGENT. L. BALSIO Administracijos  
CASEROS 445, Buenos Aires

Gauta is Lietuvos naujas transportas Trejų Devynerių, pakelis kainuoja 75 cent.

LIETUVISKAS VIESBUTIS IR RESTORANAS NAUJAS INTERNACIONALAS  
L. N. Alem 1054-54

Patogi vieta šeimynoms ir pavieniams. Turtingas įvairių dešrų ir likerio pasirinkimas. Erdvūs ir svarūs kambariai šeimynoms tik 2 p., lovos nuo 80 c. iki 1 p. Šis namas randasi 3 kvadrus nuo Retiro. Kalba lietuviškai.

TAKARI & KARVARO.

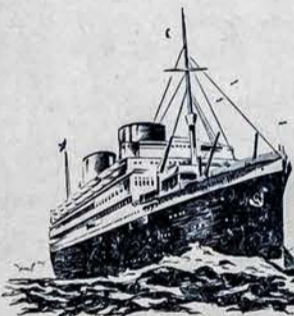
## L i e t u v i a i

Jeigu norite keliauti patogiai; greitai ir pigiai su milžiniškais laivais Bendrovės „LA MALA REAL INGLESA“ (Royal Mal Line) kreipkitės pas

Puente Hnos

Reconquista 330, Capital

Vienintelė agentūra galinti suteikti kelionę pigiausiomis kainomis ir patogiausiomis išsimo-kėjimo sąlygomis.



## NAUDOKITĖS TRUMPA PROGA

Laivakortės parduodame  
Pigiausia Visokios Konkurencijos

Pigus ir skubus persiuntimas pinigų telegrafu tik 1,50%

**DEUTSCHE SCHIFFSAGENTUR**  
SAN MARTIN 469

## J. KOREIVA

Lietuvis Siuvėjas Diplomuotas Leningrade

Siuvu sulyg užsakymo vyriškus rūbus. Turiu didelį pasirinkimą rūbams sezoninių medžiagų. Kainos visiems žmonėms prieinamos. Darbą atlieku sąžiningai. Visus lietuvius moloniai kviečiu atsilankyti pas mane.

Garibaldi 1319, La Boca - Buenos Aires



## UZ 60 PESŪ

galite atsikviesti savo draugą is Lietuvos, o likusius mokėsite po 20 pesių mėnesiui, kuomet jūsų draugas jau bus Argentinoje. Pigiausios laivakortės ant didžiausių laivų. Kompanija veikia nuo 1910 m. Naudokitės proga; klauskite žinių Lietuvių Skyriuje.

Compañia Internacional de Viajes

San Martin 56, Buenos Aires (Pusė kvadrus nuo Plaza Mayo)



## Vietos Lietuvių Gyvenimas

### Vytauto komiteto susirinkimas

5 liepos įvyko Lietuvos konsulate Vytauto Didžiojo komiteto susirinkimas. Paašškėjo, kad komitetui aukos gausiai plaukia ir jau virš trijų šimtų pesų pasiūsta Kaunan, kaip pirmoji auka nuo Argentinos lietuvių Vytauto Didžiojo paminklo statymo fondui. Išvykus Vytauto komiteto pirmininkui Dr. Mačiuliui, išrinktas pirmininku naujai atvykęs konsulas p. Gaučys.

Laikinais ėjęs konsulo pareigas p. Mačiulis išvyko atgal į savo nuolatinę vietą, konsulo Sao Paulo, Brazilija.

### Emigrantų vargai

Darbai vis dar neliauja mažėja. Prie daugelio fabriky vartų iškabinta iškaba, „no hay trabajo“ (nėra darbo). Tačiau vis tiek desėtkas ar daugiau bedarbių stovi ir laukia nuo ankstybo ryto iki pasibaigia fabrike darbas. Mat tikis gal koks darbininkas smarkiai sužeistas susirgo ar dėl kokios nors priežasties liks išvytas, tai gal pasiseks jo vieta užimti.

Darbo nurodymo agencijose pasirodo skelbimai, kad reikalinga koks darbininkas, tai jau yra kandidatų šimtai. Darbininkai skirstomi dviem kategorijom vokiečiai, anglai, ir italijonai į 1-ąją kategoriją, o lietuviai ir visi slavai į antrąją kategoriją. Tankiausiai mokama prie to paties darbo pirmajai kategorijai 4 ar 3 su puse peso, o antrajai 2,40 centavų. Mieste pragyvenimas gana brangus. Priešciausi pietūs 50 centavų pusryčiai ir vakarienė po 30 centavų. Nakvynė kainuoja pigiausia 80 centavų už naktį. Į darbą tankiausiai reikia važiuoti, tai vėl išlaidos, o amortizacija rūbų ir apavų. Tai tų 2,40 centavų neužtenka, nes dar prisideda šventos ir lietingos dienos, kuriose nedirbama o pragyvenimas kainuoja. Kokio nors pasiūrė nakvoti dabar negalima, nes žiemos laikas ir šiemet gana šalta žiema. Daugybė važiuoja atgal, bet retas kuris turi tam lėšų. Ypatinai dabar sunku grįžti, nes laivakortės dvigubai pabrango.

EMIGRANTAS JURGIS.

## Pranesimas

Pranešame visų D-jos „Lietuva“ narių žiniai, kad š.m. liepos 20 dieną 3 val. po pietų, calle Mexico 3624 (kampas Boedo) įvyksta D-jos „Lietuva“ visuotinas nepaprastas narių susirinkimas.

Narių atvykimas būtinas, nes bus svarstomas priėmimas įstatų papildymo ir kiti svarbūs klausymai. Norintieji D-jon priklausyti gali visuomet paduoti pareiškimus virš minėtu antrašu, taip pat kviečiame visus prijaučiančius.

D-JOS „LIETUVA“ VALDYBA.

### PADĖKA

D-jos „Lietuva“ Valdyba, artistams, artistams ir darbuotojams taria širdingą ačiū už pasidarbavimą 5 liepos vakarėlyje.

D-JOS „LIETUVA“ VALDYBA.

### PADĖKA

D-jos „Lietuva“ Valdyba taria didelį ačiū aukavusiems, 5 liepos vakarėlyje „D-jos Namui“.

D-JOS „LIETUVA“ VALDYBA.

Skaitykite „Argentinios Lietuvių Balsą“.

## Pabalamūtijimas

Kelionė į Zeballos pas anarkistą Bronių



Devyniasdešimt devynias avėlias, palikęs visas be piemens aikštelėj, eina ieškoti vienos paklydusios...

### Bocos katalikų pasikalbėjimas

—Tu, blaurybe, kas sekmadienį eini bažnyčion ir nori nuduoti karštą katalikę, bet 9 pono dievo prisakymo nepildai—vilioji mano vyrą.

—Klysti, dūšele. Devintasis įsakymas sako: „Negeisk moters artymo tavo“, o apie vyrą nieko nemini.

Antroji: Bet už tai 10 prisakymas aiškiai sako: „Negeisk nei jaučio, nei asilo, nei kitokio daikto, reiškia ir svetimo vyro.“

### Niekas negali pavogti

Ponas (kaimiečiui):—Kiek turi metų?

Kaimietis:—Nežinau ponuli.

Ponas:—Na, kaip gali savo metų nežinoti?

Kaimietis:—Matai, ponuli, metų neskaitau, nes man jų niekas negali pavogti...

### Tikroji priėžastis

—Bet jau tu, mano vyrelė, pradedi plikti! Kas gali būti per priėžastis, kad vyrai anksčiau nuplinka, negu moterys?

Už tai, kad vyrai dėl savo žmonių turi labai dažnai galvą kasyti.

### Rūpestingas

Stoties bufete prie stalo valgė du ponu. Vienas jų klausia bufetininką:

—Klausyk, kodėl jūsų tokios porcijos mažos?

—Kad keleiviai nepavėluotų į traukinį.

### Tikra ponija

Tarnaitė sako poniai: „Ačiū, ponutei, už viską: dabar aš jau pati noriu būti ponija“.

Ponia: „Kas tai, kas atsitiko?“

Tarnaitė: „Aš įsitikinau, kad aš galiu tik ponija būti, nes nemoku nei valgyti virti, nei siūti, nei ruošti, nei vaikų auklėti. Žodžiu, nieko nemoku—kaip ponija“.

### Garantija

Pirkėjas. — Laikrodis, kurį aš pas jus pirkau, niekam netikęs. Dar tik trys mėnesiai, o jau nustojo ėjęs. Tamsta gi man garantavai, kad šio laikrodžio man pakaks visam gyvenimui.

Laikrodininkas.— Dovanokite, ponas, aš suklydau, nes žiūrint tamstos išvaizdos, maniau, kad ne gyvenimui nė trijų mėnesių.

### Nezinia...

—Tamstos sužiedotinė blondinė? Šiandien buvo blondinė, kokia bus ryt— nežinau.

### Uztenka

Jis: Imu mėnulį ir žvaigždes liudininkais, kad tave myliu.

Ji: Man nereikalinga tiek liudininkų, man užtenka vestuvių.

## Susipratus tarnas

Ponas samdydamas tarną paaiškino.

Jei aš paprašysiu arbatos, tai atneši duoną, sviestą, žodžiu visa, kas reikalinga arbatą geriant. Jei paprašysiu skus-uvą, tai paduosi ir veidrodį, ir stiklinę su vandeniu ir miulą. Trumpai tariant, tu pats turėsi suprasti kas reikalinga.

Po kelių dienų ponas apsirgo ir nusiuntė tarną pas gydytoją. Tarnas sugrįžo labai vėlai.

—Kur buvai pražuvęs? — klausia supykęs ponas.

—Daug turėjau reikalų, pone. Pirmiausia nubėgau pas gydytoją, paskui pas kunigą, iš ten pas duobkasi ir ant galo pas graborį. Juk tamsta sakei pats, kad turiu suprasti, kas reikalinga.

## Suzieduotinis

Neturtinga mergina norėjo ištekti. Viena geradarė ponija, norėdama merginai palengvinti vyrą susirasti—jai dovanojo 500 pesų, bet norėjo pamatyti, kokį susiras mergina sužieduotinė.

Po kai kurio laiko mergina atėina pas savo geradėją ir atsiveda savo sužieduotinį, kuris labai prastai atrodo.

—Bet gi, Maryte! Kas per baidyklė išsirinkai!

—Taigi poniute, esant tokiam brangymečiui— už 500 pesų nieko geresnio negausi.

## Grazino

—Mama! Tas Petras tikras begėdis!—skundžiasi 17 metų Onytė motinai.

—Na, kas gi atsitiko?

—Jis mane staiga pabučiavo, man bebūnant sode.

—O ką tu į tai?

—Taigi, mama sakei, kad iš Petro nieko nepriimti, tai aš ir jo pabučiavimą grąžinau atgal...

## Senbernis

Apydiktis ir apysenis, Jau pusčtinai gyvenęs Apiplikis ir apžėlęs Lovoj vienas atsigulęs, Galvą krapšto giliai mąsto, Kaip ant sviesto daugel vargata: Vieni pačias myl' bučiuoja, Kiti kur tamsoj klupčioja... Vieni mieliai pragyvena, Kiti po teismus kasdieną... Kas čia yra ir kas bus, Jei dar dangus neužgrius? Šviesios saulės nesimato. Žmogus jauties it Karpatuos... Tad senberniai susipraskim— Kad ir vėlai apsvieskim! Ir paliaukim išdykavę Po jauną pačiukę gavę. Nereiks mums per nak is plukt Ir atgulus galvą sukti. Nereiks galvos bekrapstyti Nei apie kitas bemąstyti. Pati galvą pakasys, Saldžiai tave užmigdys... „MARGUTIS“.

## Europietė Akuserė

Diplomuota Pragoje ir Buenos Airese

Filamena Benes-Bilek

Priima kasdien nuo 9 ryto iki 8 vakaro. Sekmadieniais visą dieną. Specialistė prie gimdymo ir visų moterų ligų. Kalba visomis slavų kalbomis, vokiskai ir supranta lietuviskai.

SANTIAGO del ESTERO 1333

U. T. 23-B. Orden-3389

## I. Neniskis

c. MEXICO 1945

Bs. Aires



Aš užsisakau tik pas I. NENIŠKI ir patariu kitims, nes jis geriausias Buenos Aires lietuvis siuvėjas. Darbą atlieka moderniskai ir sąžiningai. Duoda išsimokėjimui. Turi didelį pasirinkimą visokių medžiagų. Kainos priimanamos.

## VISI LIETUVIAI TURI SKAITYTI „ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSĄ“

Jame tik gali rasti daugiausia įdomiausių žinių iš viso pasaulio, iš Lietuvos ir iš Argentinos. „Argentinios Lietuvių Balsas“ teikia naudingų patarimų, mokslo žinių ir įvairių pasiskaitymų. „Argentinios Lietuvių Balsas“ ginčiais neužsiima. „A. L. B.“ kainuoja metams tik 3 pesai, pusė metų 2 p., trims mėnesiams 1 p. „A. L. B.“ geriausia dovana giminiams Lietuvoje ir šiaurinėj Amerikoje. Kaina metams 5 pesai. Prisiuntusiems už 10 cent. pašto ženklelįsiunčiama vienas numeris pasižiūrėjimui. Kreiptis vardu ir adresu: St. Stabinskas c. Caseros 445 Bs. Aires

## Pirma lietuvių soferių mokykla

KURSAS

\$ 75



KURSAS

\$ 75

Otto Schmit

VIEYTES 1789, U. T. Barracas 0267

## Instituto de Clinica y Cirujia

Gydo vidurių ir moterų ligas. Akių, ausų gerklės ir nosies. Kraujo, šlapinimosi ir lyties organus. Gydo kiekvienos ligos specialistas. Kalba rusiskai, lenkiškai ir lietuviskai.

Priimu nuo 14 iki 16 ir nuo 20 iki 21 val. kasdien. Sekmadieniais nuo 8 iki 9 val. ryto. Tramvajai: 12, 38, 48, 84.

CHILE 1228, Buenos Aires.

Direktorius: Dr. SCHAVELZON  
Gefė kliniko prie ligoninės Muñiz. Už apžiūrėjimą 5 pesai.

Administracijoj „Nezaliežny Kurjer Polski“ calle San Martin 615, Buenos Aires, galima gauti visokių lenkiškų knygų.

## Dr. Gersunovas

Kalba rusiskai ir lenkiškai

Gydo viduriu, veneros: sifili, triperi ir moterų ligas. Darbininkams kainos priimanamos. Priimu nuo 1 iki 4 ir nuo 7 iki 9 v. vakaro.

Sarmiento 2521, Buenos Aires  
U. T. 47 Cuyo 4925



## VELTUI! LAIVAKORTĖS Į LIETUVĄ VILTUI!

Nekainuos nei vienas centas



Sužinoti smulkiai galite asmeniškai, arba per laišką kreipdamiesi į Lietuvių įstaigą

## Europa

SHIPPING AGENCY

San Martin 661, Buenos Aires

Veltui! Laivakortės į Lietuvą Veltui!